

**ФЕДЕРАЛЬНОЕ ГОСУДАРСТВЕННОЕ БЮДЖЕТНОЕ  
УЧРЕЖДЕНИЕ  
«ГЛАВНОЕ УПРАВЛЕНИЕ СЕВЕРНОГО МОРСКОГО ПУТИ»  
(ФГБУ «ГлавСевморпуть»)**  
**The Northern Sea Route General Administration, Federal State  
Budgetary Institution**  
(NSR General Administration FSBI)

**Р А З Р Е Ш Е Н И Е № Р075-00172-  
77/01281449  
P E R M I S S I O N**

на плавание в акватории Северного морского пути судна  
ледового класса Ice2  
for the ice class Ice2 ship to navigate in the water area of the Northern Sea Route

Выдано: в соответствии с Правилами плавания в акватории Северного  
морского пути, 2020 г.,  
The permission is issued according to the Rules of the navigation in the water area  
of the Northern Sea Route, 2020

на основании заявления от 03.07.2024 № 00000760  
Boreray Shipping Limited  
(заявитель)  
based on the application dated from July, 03 2024 № 00000760  
Boreray Shipping Limited  
(applicant)

Название судна (Name of ship)	Номер ИМО (IMO number)	Флаг (Flag)
Velikiy Novgorod	9630004	Габон Gabon

**Маршрут плавания (район работ):**

**Route of navigation (area of works):**

Западная/восточная граница СМП - порт Сабетта - восточная/западная граница СМП.

Western/eastern boundary of the NSR - port of Sabetta - eastern/western boundary of the NSR.

**Разрешено:**

- самостоятельное плавание и плавание под проводкой ледокола по **чистой воде** и при **легком** типе ледовых условий в районах **1-28** акватории Северного морского пути;
- плавание под проводкой ледокола

**It is permitted the following:**

- independent navigation and navigation under an icebreaker assistance in **ice free water**, and in **light** type of ice conditions in the water areas **1-28** of the Northern Sea Route;
- navigation under an icebreaker

при **среднем** типе ледовых условий в районах **1-11** акватории Северного морского пути.

assistance in **medium** type of ice conditions in the water areas **1-11** of the Northern Sea Route.

Тип ледовых условий (чистая вода, легкий, средний, тяжелый) в районах акватории СМП определяется по официальному прогнозу, размещенному **на сайте ФГБУ «ГлавСевморпуть» (<https://nsr.rosatom.ru/>)**.

Type of ice conditions (ice free water, light, medium, heavy) in the water areas of the NSR is determined by the official forecast posted **on the website of the «NSR General Administration FSBI» (<https://nsr.rosatom.ru/>)**.

**Срок действия**

**РАЗРЕШЕНИЯ:**

с 15.07.2024  
(день, месяц, год)

по 30.10.2024  
(день, месяц, год)

**PERMISSION** is valid

from 15.07.2024  
(day, month, year)

to 30.10.2024  
(day, month, year)

Генеральный директор  
General Director

С.Н. Зыбко  
S. Zybko

г.Москва 03.07.2024  
Moscow (день, месяц, год)  
(day, month, year)

